







## Innledning

Gratulerer med kjøpet og velkommen til Philips! Du får best mulig nytte av støtten som Philips tilbyr; hvis du registrerer produktet ditt på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

## Generell beskrivelse (fig. 1)

- A** Hårklipperkam
- B** Lengdeinnstillingsvelger
- C** Klippeelement
- D** Av/på-bryter
- E** Kontakt til apparatstøpsel
- F** Apparatstøpsel
- G** Adapter
- H** Rengjøringsbørste

## Viktig

Les denne brukerveiledningen nøye før du bruker apparatet, og ta vare på den for senere referanse.

### Fare

- Pass på at adapteren ikke blir våt.

### Advarsel

- Før du kobler til apparatet, må du kontrollere at spenningen som er angitt på adapteren og på apparatet, stemmer overens med nettspenningen.
- Adapteren inneholder en omformer. Ikke klipp av adapteren for å erstatte den med et annet støpsel. Dette kan føre til farlige situasjoner.
- Dette apparatet er ikke tiltenkt bruk av personer (inkludert barn) som har nedsatt sanseevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne, eller personer som ikke har erfaring eller kunnskap, unntatt hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for sikkerheten.
- Pass på at barn er under tilsyn, slik at de ikke leker med apparatet.

### Viktig

- Apparatet må ikke senkes ned i vann eller annen væske, og det må heller ikke skylles under rennende vann.
- Ikke bruk apparatet i badekaret eller i dusjen.
- Bruk og oppbevar apparatet ved en temperatur på mellom 15 °C og 35 °C.
- Apparatet skal bare brukes sammen med adapteren som følger med.
- Hvis adapteren er skadet, må du alltid sørge for å bytte den ut med en av original type for å unngå at det oppstår farlige situasjoner.
- Ikke bruk apparatet hvis kuttelementet eller hårklipperkammen er ødelagt eller skadet. Det kan føre til personskade.
- Dette apparatet er kun ment til klipping av menneskehår på hodet. Ikke bruk det til andre formål.

### Generelt

- Adapteren omformer 220–240 V til en sikker lavspenning på under 24 V.
- Dette apparatet kan ikke lades opp, og det kan bare brukes med strømmettet.

### Overholdelse av standarder

Dette Philips-apparatet overholder alle standarder som gjelder for elektromagnetiske felt (EMF). Hvis det håndteres riktig og i samsvar med instruksjonene i denne brukerveiledningen, er det trygt å bruke det ut fra den kunnskapen vi har per dags dato.

## Bruke apparatet

- 1** Sett ledningen i apparatet (fig. 2).
- 2** Sett adapteren i stikkontakten.

## Klipping med hårklipperkam

**Merk:** Pass på at håret er rent og tørt. Ikke bruk apparatet i nyvasket hår.

- 1** Gre håret med en kam i samme retning som håret vokser. (fig. 3)
- 2** Skyv hårklipperkammen inn i styresporene på apparatet (du skal høre et klikk) (fig. 4). Sørg for at armene på kammen er skjøvet ordentlig inn på sporene på begge sider.
- 3** Trykk på lengdeinnstillingsvelgeren (1), og beveg deretter hårklipperkammen opp eller ned (2) for å angi ønsket lengdeinnstilling (fig. 5).

- D** Den tilsvarende hårlengden er synlig på siden av kammen.

### Lengdeinnstillinger

Når hårklipperkammen er festet, kan apparatet klippe hår i ti forskjellige lengder:

Hårlengder i mm	Hårlengder i tommer
3	1/8
5	3/16
7	9/32
9	3/8
11	7/16
13	1/2
15	5/8
17	21/32
19	3/4
21	7/8

- 4** Skyv av/på-bryteren oppover for å slå på apparatet (fig. 6).
- 5** Plasser hårklipperkammen på hodebunnen, og beveg apparatet langsomt gjennom håret.

### Tips

- Begynn å klippe på den høyeste hårlengdeinnstillingen på hårklipperkammen, og reduser innstillingen for hårlengde gradvis.
- Skriv ned lengdeinnstillingene du valgte til en bestemt frisyre, og bruk disse som veiledning ved en senere anledning.
- Det er mest effektivt å bevege apparatet mot hårvekstens retning.
- Siden hår vokser i forskjellige retninger, må du også bevege apparatet i forskjellige retninger (oppover, nedover eller på tvers) (fig. 7).
- Ta overlappende bevegelser over hodet slik at apparatet får med seg alt håret som skal klippes.
- Kontroller at den flate delen av hårklipperkammen alltid er i kontakt med hodebunnen, slik at du får et jevnt klipperesultat.
- Bruk en friserkam til å føre håret mot apparatet for å oppnå best resultat for krøllete, tynt eller langt hår.
- Fjern løse hår regelmessig fra hårklipperkammen. Hvis det samler seg mye hår i kammen, tar du kammen av apparatet og blåser og/eller rister håret ut.

## Klipping uten hårklipperkam

Du kan bruke apparatet uten hårklipperkammen til å klippe håret svært kort (0,8 mm), eller til å frisere nakken og området rundt ørene.

- 1** Hvis du vil ta av hårklipperkammen, trykker du på lengdeinnstillingsvelgeren (1), beveger kammen oppover og drar den av apparatet (2). (fig. 8)
- 2** Kam hårtuppene over ørene før du begynner å trimme håret.
- 3** Skyv av/på-bryteren oppover for å slå på apparatet (fig. 6).
- 4** Hold apparatet slik at bare en av kantene på klippeenheten berører hårtuppene. (fig. 9)
- 5** Klipp bare hårtuppene. Hårfestet må være nær ørene.
- 6** Hvis du vil trimme nakkehårene og kinnskjegget, må du snu apparatet og bevege det nedover (fig. 10).
- 7** Beveg apparatet sakte og jevnt. Følg det naturlige hårfestet.

## Rengjøring

Bruk aldri trykkluft, skurebørster, skuremidler eller væsker som alkohol, bensin eller aceton til å rengjøre apparatet.

Rengjør apparatet og adapteren kun med rengjøringsbørsten som følger med.

## Ikke bruk skarpe gjenstander til å rengjøre apparatet.

Rengjør alltid apparatet etter bruk.

- 1** Sørg for at apparatet er slått av og at det er koblet fra strømmettet.
- 2** Hvis du vil ta av kammen, trykker du på lengdeinnstillingsvelgeren (1), beveger kammen oppover og drar den av apparatet (2). (fig. 8)
- 3** Trykk den midtre delen av kutteenheten oppover med tommelen, til enheten åpnes (fig. 11).
- 4** Rengjør kutteenheten med rengjøringsbørsten som følger med (fig. 12).
- 5** Rengjør innsiden av apparatet med rengjøringsbørsten som følger med (fig. 13).

**Merk:** Apparatet har ikke behov for smøring.

## Utskifting

Kutteenheten, adapteren og hårklipperkammen kan byttes ut.

### Skifte ut kutteenheten

Bytt ut kutteenheten hvis den er skadet eller slitt. Kutteenheten kan bare byttes ut med en original kutteenhet fra Philips.

- 1** Trykk den midtre delen av kutteenheten oppover med tommelen, til enheten åpnes og du kan trekke den av apparatet (fig. 14).
- 2** Plasser tappen på den nye kutteenheten i sporet, og skyv kutteenheten inn på apparatet (du skal høre et klikk) (fig. 15).

## Miljø

- Ikke kast apparatet som restavfall når det ikke kan brukes lenger. Lever det på en gjenvinningsstasjon. Ved å gjøre dette hjelper du til med å ta vare på miljøet (fig. 16).

## Garanti og service

Hvis du trenger service eller informasjon, eller hvis du har et problem, kan du gå til webområdet til Philips på [www.philips.com](http://www.philips.com), eller ta kontakt med Philips' forbrukertjeneste der du bor (du finner telefonnummeret i garantitheftet). Hvis det ikke finnes noen forbrukertjeneste i nærheten, kan du kontakte din lokale Philips-forhandler.

**Introduktion**

Gratis till inköpet och välkommen till Philips! För att dra maximal nytta av den support som Philips erbjuder kan du registrera din produkt på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

**Allmän beskrivning (Bild 1)**

- A** Hårklippningskam
- B** Längdinställningsväljare
- C** Trimsax
- D** På/av-knapp
- E** Uttag för apparatens kontakt
- F** Apparatens kontakt
- G** Adapter
- H** Rengöringsborste

**Viktigt**

Läs användarhandboken noggrant innan du använder apparaten och spara den för framtida bruk.

**Fara**

- Se till att adaptern inte blir blöt.

**Varning**

- Kontrollera att den nätspänning som anges på adaptern och på apparaten motsvarar den lokala nätspänningen innan du kopplar in apparaten.
- Adaptern innehåller en transformator. Byt inte ut adaptern mot någon annan typ av kontakt, eftersom fara då kan uppstå.
- Apparaten är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med olika funktionshinder, eller av personer som inte har kunskap om hur apparaten används, om de inte övervakas eller får instruktioner angående användning av apparaten av en person som är ansvarig för deras säkerhet.
- Små barn ska övervakas så att de inte kan leka med apparaten.

**Varning!**

- Sänk aldrig ned apparaten i vatten eller någon annan vätska och skölj den inte under kranen.
- Använd inte apparaten i badet eller duschen.
- Använd och förvara apparaten vid temperaturer mellan 15 °C och 35 °C.
- Apparaten får endast användas tillsammans med den medföljande adaptern.
- Om adaptern är skadad ska den alltid ersättas med en av originaltyp för att farliga situationer inte ska uppstå.
- Använd inte apparaten om trimsaxen eller hårklippningskammen är skadad eller trasig, eftersom du kan göra dig illa.
- Apparaten är endast avsedd för att klippa hår på huvudet. Använd den inte för något annat ändamål.

**Allmänt**

- Adaptorn omvandlar 220–240 volt till en säker låg spänning på under 24 volt.
- Den här apparaten är inte laddningsbar, och kan endast användas från elnätet.

**Överensstämmelse med standarder**

Den här apparaten från Philips uppfyller alla standarder för elektromagnetiska fält (EMF). Om apparaten hanteras på rätt sätt och enligt instruktionerna i den här användarhandboken är den säker att använda enligt de vetenskapliga belägg som finns i dagsläget.

**Använda apparaten**

- 1** Anslut sladdkontakten till apparaten (Bild 2).
- 2** Sätt i adaptern i vägguttaget.

**Klippa med hårklippningskammen**

*Obs! Se till att håret är rent och torrt. Använd inte apparaten på nytvättat hår.*

- 1** Kamma håret med en stylingkam i växtriktningen. (Bild 3)
- 2** Skjut in hårklippningskammen i spåren på apparaten tills den klickar på plats (Bild 4).

Se till att kammens fästen har skjutits in ordentligt i spåren på båda sidorna.

- 3** Tryck på längdinställningsväljaren (1) och flytta sedan hårklippningskammen uppåt eller nedåt (2) för att välja önskad längdinställning (Bild 5).
- 4** Motsvarande hårlängd visas på sidan av kammen.

**Längdinställningar**

När hårklippningskammen sitter på kan apparaten klippa håret i 10 olika längder:

Hårlängd i mm	Hårlängd i tum
3	1/8
5	3/16
7	9/32
9	3/8
11	7/16
13	1/2
15	5/8
17	21/32
19	3/4
21	7/8

- 4** Slå på apparaten genom att skjuta på/av-reglaget uppåt (Bild 6).
- 5** Placera hårklippningskammen mot hårbotten och för apparaten långsamt genom håret.

**Tips**

- Börja klippa med den högsta längdinställningen på hårklippningskammen och minska längdinställningen gradvis.
- Skriv ned de längdinställningar du använder för att klippa en viss frisyr så att du kommer ihåg det nästa gång du vill klippa på samma sätt.
- Du klipper mest effektivt när du för apparaten mot hårets växtriktning.
- Eftersom håret växer i olika riktningar måste du också föra apparaten i olika riktningar (uppåt, nedåt eller tvärsöver) (Bild 7).
- Gör några överlappande drag med hårklipparen över huvudet så att du säkert får med alla hårstrån som behöver klippas.
- Se till att den platta delen av hårklippningskammen är helt i kontakt med hårbotten så att klippningen blir jämn.
- För att få ett bra resultat på lockigt, glest eller långt hår kan du använda en stylingkam och leda håret mot hårklipparen.
- Ta regelbundet bort hår som samlas i hårklippningskammen. Om det samlas mycket hår i kammen tar du loss den och blåser bort och/eller skakar ur håret.

**Klippa utan hårklippningskammen**

Du kan använda apparaten utan hårklippningskammen om du vill klippa håret mycket nära huden (0,8 mm), eller när du skapar konturer för nacklinjen och området runt öronen.

- 1** Ta bort hårklippningskammen genom att trycka på längdinställningsväljaren (1), föra kammen uppåt och sedan dra loss den från apparaten (2). (Bild 8)
- 2** Kamma ned hårtopparna över öronen innan du formar hårkonturen runt dem.
- 3** Slå på apparaten genom att skjuta på/av-reglaget uppåt (Bild 6).
- 4** Vinkla hårklipparen så att endast ena kanten av trimsaxen kommer åt hårtopparna. (Bild 9)
- 5** Klipp endast hårtopparna. Hårkonturen måste vara nära örat.
- 6** Forma konturen i nacken och polisongerna genom att vända apparaten och dra med nedåtgående rörelser (Bild 10).
- 7** Använd långsamma och mjuka rörelser. Följ den naturliga hårlinjen.

**Rengöring**

Använd aldrig tryckluft, skursvampar, slipande rengöringsmedel eller vätskor som alkohol, bensin eller aceton till att rengöra enheten.

Rengör apparaten och adaptern endast med den medföljande rengöringsborsten.

Använd inte vassa föremål till att rengöra apparaten.

Rengör apparaten efter varje användning.

- 1** Se till att apparaten är avstängd och inte ansluten till elnätet.
- 2** Ta bort kammen genom att trycka på längdinställningsväljaren (1), föra kammen uppåt och sedan dra loss den från apparaten (2). (Bild 8)
- 3** Tryck mittdelen av klippenheten uppåt med tummen tills den öppnas (Bild 11).
- 4** Rengör klippenheten med den medföljande rengöringsborsten (Bild 12).
- 5** Rengör insidan av apparaten med den medföljande rengöringsborsten (Bild 13).

*Obs! Apparaten behöver inte smörjas.*

**Byten**

Klippenheten, adaptern och hårklippningskammen är utbytbara.

**Byta ut klippenheten**

Byt ut klippenheten om den är skadad eller utsliten. Ersätt den endast med en originalenhet från Philips.

- 1** Tryck mittdelen av klippenheten uppåt med tummen tills den öppnas och dra sedan loss den från apparaten (Bild 14).
- 2** För in kanten på den nya klippenheten i spåret och sätt på klippenheten på apparaten (ett klickljud hörs) (Bild 15).

**Miljön**

- Kasta inte apparaten i hushållssoporna när den är förbrukad. Lämna in den för återvinning vid en officiell återvinningsstation, så hjälper du till att skydda miljön (Bild 16).

**Garanti och service**

Om du behöver service eller information eller har problem med apparaten kan du besöka Philips webbplats på [www.philips.com](http://www.philips.com) eller kontakta Philips kundtjänst i ditt land (du hittar telefonnumret i garantibroschyren). Om det inte finns någon kundtjänst i ditt land vänder du dig till din lokala Philips-återförsäljare.